

El presente anuncio en el sitio web de TED: <http://ted.europa.eu/udl?uri=TED:NOTICE:27161-2011:TEXT:ES:HTML>

PL-Antoniów: Trabajos de construcción de tuberías para agua y aguas residuales
2011/S 18-027161

**Przedsiębiorstwo Gospodarki Komunalnej i Mieszkaniowej Sp. z o.o., ul.
Powstańców Śl. 54, attn: Dorota Splawińska, Lech Rataj, POLONIA-46-040Antoniów.
Tel. +48 774651980. E-mail: pgkim@pgkim.ozimek.pl. Fax +48 774651550.**

(Suplemento al Diario Oficial de la Unión Europea, 24.12.2010, 2010/S 250-384276)

Objeto:

CPV:45231300, 45232400, 45233120, 45310000, 38424000

Trabajos de construcción de tuberías para agua y aguas residuales.

Obras de alcantarillado.

Trabajos de construcción de carreteras.

En lugar de:

II.1.5) Krótki opis zamówienia lub zakupu(ów):

Przedmiotem niniejszego zamówienia jest Budowa kanalizacji sanitarnej w miejscowości Szczedrzyk, z włączeniem do istniejącego systemu kanalizacji sanitarnej w mieście Ozimek, a docelowym odprowadzaniem ścieków do oczyszczalni ścieków w Antoniowie. Zakres zadania obejmuje budowę:

— kanalizacja sanitarna grawitacyjna – ok. 22,9 km,

— kanalizacja sanitarna tłoczna - ok. 5,9 km,

— w ramach przełożenia wodociągu – ok. 0,18 km, wraz z obiektami sieciowymi i przepompowniami ścieków (sieciowymi i przydomowymi).

Roboty wykonywane będą zgodnie z Warunkami Kontraktowymi dla Budowy dla robót inżynieryjno-budowlanych projektowanych przez Zamawiającego, pierwsze wydanie w języku angielskim 1999, przygotowane i opublikowane przez Międzynarodową Federację Inżynierów Konsultantów (Fédération Internationale des Ingénieurs-Conseils - FIDIC), P.O. Box 86, CH-1000 Lausanne 12, Szwajcaria oraz czwarte wydanie angielsko-polskie niezmienione 2008 r., w ramach projektu pn. „Poprawa jakości wody pitnej i uporządkowanie gospodarki ściekowej w Gminie Ozimek – Trias Opolski”, współfinansowanego ze środków Funduszu Spójności w ramach Programu Operacyjnego Infrastruktura i Środowisko.

I.2.1) Całkowita wielkość lub zakres(w tym wszystkie części i opcje)2

Całkowita wielkość lub zakres:

Zakres zadania obejmuje budowę:

— kanalizacja sanitarna grawitacyjna – ok. 22,9 km,

— kanalizacja sanitarna tłoczna - ok. 5,9 km,

— w ramach przełożenia wodociągu – ok. 0,18 km, wraz z obiektami sieciowymi i przepompowniami ścieków (sieciowymi i przydomowymi).

Szacunkowa wartość zamówienia dla wszystkich robót budowlanych, które będą realizowane w ramach.

Projektu pn. „Poprawa jakości wody pitnej i uporządkowanie gospodarki ściekowej w Gminie Ozimek – Trias Opolski” przekracza wyrażoną w złotych równowartość kwoty 20 000 000 EUR (wraz z zamówieniami uzupełniającymi).

IV.3.4) Termin składania ofert lub wniosków o dopuszczenie do udziału w postępowaniu: 31.1.2011 (09:00)

IV.3.7) Warunki otwierania ofert: 31.1.2011 (09:30)

Léase:

II.1.5) Krótki opis zamówienia lub zakupu(ów):

Przedmiotem niniejszego zamówienia jest Budowa kanalizacji sanitarnej w miejscowości Szczedrzyk, z włączeniem do istniejącego systemu kanalizacji sanitarnej w mieście Ozimek, a docelowym odprowadzaniem ścieków do oczyszczalni ścieków w Antoniowie. Zakres zadania obejmuje budowę:

— kanalizacja sanitarna grawitacyjna – ok. 21,32 km,

— kanalizacja sanitarna tłoczna - ok. 6,15 km,

— w ramach przełożenia wodociągu – ok. 0,18 km, wraz z obiektami sieciowymi i przepompowniami ścieków (sieciowymi i przydomowymi).

Roboty wykonywane będą zgodnie z Warunkami Kontraktowymi dla Budowy dla robót inżynieryjno-budowlanych projektowanych przez Zamawiającego, pierwsze wydanie w języku angielskim 1999, przygotowane i opublikowane przez Międzynarodową Federację Inżynierów Konsultantów (Fédération Internationale des Ingénieurs-Conseils - FIDIC), P.O. Box 86, CH-1000 Lausanne 12, Szwajcaria oraz czwarte wydanie angielsko-polskie niezmienione 2008 r., w ramach projektu pn. „Poprawa jakości wody pitnej i uporządkowanie gospodarki ściekowej w Gminie Ozimek – Trias Opolski”, współfinansowanego ze środków Funduszu Spójności w ramach Programu Operacyjnego Infrastruktura i Środowisko.

I.2.1) Całkowita wielkość lub zakres(w tym wszystkie części i opcje)2

Całkowita wielkość lub zakres:

Zakres zadania obejmuje budowę:

— kanalizacja sanitarna grawitacyjna – ok. 21,32 km,

— kanalizacja sanitarna tłoczna - ok. 6,15 km,

— w ramach przełożenia wodociągu – ok. 0,18 km, wraz z obiektami sieciowymi i przepompowniami ścieków (sieciowymi i przydomowymi).

Szacunkowa wartość zamówienia dla wszystkich robót budowlanych, które będą realizowane w ramach.

Projektu pn. „Poprawa jakości wody pitnej i uporządkowanie gospodarki ściekowej w Gminie Ozimek –

Trias Opolski” przekracza wyrażoną w złotych równowartość kwoty 20 000 000 EUR (wraz z zamówieniami.

Uzupełniającymi).

IV.3.4) Termin składania ofert lub wniosków o dopuszczenie do udziału w postępowaniu: 23.2.2011 (09:00)

IV.3.7) Warunki otwierania ofert: 23.2.2011 (09:30)

Otras informaciones adicionales

Zmiany zostały wprowadzone do odpowiedniej dokumentacji przetargowej.